



فرياكه وتنى سرهوتاينى

د. سهروهر عارف ستار

منتدى إقرأ الثقافي

www.iqra.ahlamontada.com

FIRST AID

فریاکه و تنس سه ره قایس

FIRST AID

د. سه رو هر عارف ستار

- ناوی کتیب: فریاکه و نقی سهره‌نایی
- ناوی نووسه‌ر: د. سه‌روهر عارف ستار
- دیزاینی برگ و ناوه‌وه: ثاوات که‌ریم مست، فا
- وینه‌کان: فاتنه شه‌قلاده‌یی
- چاپ: به‌کم / ۲۰۱۶
- چاپخانه:
- تیراز: ۱۰۰۰ دانه
- نرخ: دینار
- بلاوکار:

مانی چاپکردن‌وهی پاریزداوه بق نووسه‌ر

له بپیوه به رایه‌تی کشته‌ی کتیبه‌خانه کشته‌یه کان زماره‌ی سهاردنی (۲۰۱۶) می سالی
بین دراوه

پیشست

۰	بیشه‌کی
۹	فریاکه و تئی سهره‌تایی
۸	ئامانجەکانی فریاکه و تئی سهره‌تایی
۸	شیوازەکانی مردن له پووداوەکاندا
۱۰	چۈن كىدارەکانی فریاکه و تئی سهره‌تایی دەستت پىن بىكەين
	- يەكەم: بانگىرىن و راوه‌شاندىنى نەخۇشەكە و دلىبابۇن
۱۰	له كراوهەمى بۇرى ھەناسە
۱۲	ھەناسەدان
۱۲	سۇرپى خوين
۲۵	شىللانى سىڭ
۱۷	ئامىزى شۇكى كارەبائى
۱۹	دل (جەلدە، وەستان)
۲۰	چۈن فريايى كەسىك بىكەوين كە ئەم نىشانانەي سەرهەمى ھەبىت.
۲۳	چۈن فريايى كەسىك بىكەوين كە دلى دەوهەستىت
۲۵	خنکان
۲۵	خنکان لە ئاودا
۲۸	خنکان بە تەنى نامۇز (مندال)
۳۳	خنکان بە تەنى نامۇز (گورە)

۳۶	خوینده ربوون
۳۹	شزک
۴۱	سروتان
۴۲	شکاری
۴۵	په رکه م (فی)
چون فریای که سینک ده که ویت که تووشی پیتوه دانی دوو پشک بان	
مار بوروه؟	۴۶
پیتوه دانی دوو پشک	۴۶
پیتوه دانی مار	۴۸
گواستنه وهی ناخوش و بریندار	۴۹
تریاچ (جیا کردن) وهی ناخوش	۶۲

پیشنهاد

ئەم نامىلە خنجىلانەيە پىشكەش بە خويىنەرانى كورد دەكەم، كە يەكەم جارە بە كوردى لەسەر بابەتى فريياكە وتنى سەرهاتىيى بىووسىرىت، هەرچەندە بە شىتەيەكى زۇر ئاسان نووسراوهەتەوە، بەلام لە هەمان كاتدا لەسەر بىنەمايمەكى زانستى و بەسۈود وەرگىرن لە ئەزمۇونى خۆم وەك پىشىكىكى بوارى قورگ و لۇوت و گوى، هەروەها راھىنەرى خولەكانى فريياكە وتنى پىشكەقتوو و سەرپەرشتىيارى فريياكە وتنى خىرا ۱۲۲ لە پارىزگاي سليمانى بۇ چەند سالىك، هەروەها بە سوودوەرگىرن لە چەند سەرچاواهەكى زانستى. بە پىويسىتى دەزانىم كە ھەموو كەسىك ئەم نامىلە يە بىخۇپىتىتەوە بۇ زىاتر شارەزابون لە شىوازەكانى پىزگارىرىنى ڈيان لە كاتى نەخۇشى كتۇپر و بۇودا و كارەساتدا و كەمكىرىدۇنەوەي قوربانىيەكان لە كاتى ھەر بۇودا يېك و ھەر نەخۇشىيەكى كتۇپر لە مالەوە و قوتاڭانە و فەرمانگە و لە شويىنى كار و لە بەرەكانى جەنگ، كە ھەمۇمان ھىوارىرين كە ھەرگىز بۇو نەدات، بەلام خوينىتەوە و راھىنان و خۇئامادەكردن پىويسەت.

ئەم بابەتە بۆ ھەموو کەسیک پیویستە، بەلام زیاتر بۆ ئەو
کەسانەی نەک ھەر بەرپرسن لە خۆیان و خیزانەکانیان، بەلکو
بەرپرسیاریه‌تى خەلکى تریشیان دەکەویتە ئەستق. بۇیە من
ئەم نامیلکە يە پېشکەش دەکەم بە:
مامۆستایانى باخچەی ساوايان و قوتاپخانەکان بۆ ئەوهى
منالەکان لە بىرىنداربۇون و مردن رىزگار بکەن.
پۆلیس و پۆلیسی ھاتۇرچۇ و ئاسايىش، چونكە ئowan يەکەم
کەسن لە شوينى پووداوهكە، بۇيە پیویستە زانیارىيان ھەبىت.
ھىزى پېشىمەرگە بۆ ئەوهى فرياكەوتىن بۆ ھاورىيكانيان بکەن لە
مەيدانى جەنگ پېش ئەوهى بگەنە تىيمەكانى فرياكەوتىن.
بۆ كارمەندان و شوفىرانى فرياكەوتى خىرا (۱۲۲)، بۆ ئەوهى
بە شىتوھىيەكى زانستى فريايى پووداوهكان بکەن.
بۆ ئەو دكتور و كارمەندانى كە تىمى تەندروستى پېشىمەرگەن
لە بەرهەكانى جەنگ.
پزىشكان بە گشتى و پزىشىكانى ددان و دەرمانسازى و
پەرسىستان و كارمەندانى تەندروستى، بۆ نوينىكىرىدەوه و
يەكخستەوهى زانیارىيەكانيان.

ھيوادارم بەسۈورد بىت

د. سەرۋەر عارف سىtar

سلەمانى ۲۰۱۶

فریاکه وتنی سهرهتایی یان فریاگوزاری سهرهتایی (First Aid)

ههموو ئو کردارانه دهگریتهوه که بە مەبەستى ھاوکارى یان چاره سهربى سهرهتایی بۇ کەسیك دەگریت، کە تۈوشى نەخۆشىيەك یان بىرىندارىيەكى لەناکاوا دەبىت، تا كاتى كەيشتنى ئەمبولانس بە شوينى پووداوهكە، یان گەياندىنى توшибووهكە بە نەخۆشخانە.

پیويسته ههموو ھاونىشىتمانىيەك ئاستىنکى فریاکه وتنى سهرهتایی بزانىتت، لەبەر ئەوهى پووداوه كتوپرەكان ئەگەرى پوودانىان ھېيە لە ھەر كاتىكدا و لە ھەر شوينىكدا.

خولەكانى فریاکه وتنى سهرهتایي و پىشىكە وتو، گرنگە بۇ ئامادە كردنى فریاگوزار لە لايەنى زانسى و پراكتىكى و سايقۇزىيەوه، ھەروەها پیويسته فریاگوزار بزانىت چى ئەنjam دەدات لە حالەتە كتوپرەكاندا.

فریاکه وتنى سهرهتایي پیويستى بە جانتايىكى فریاکه وتن ھېي، كە كەرسەتە سەرهكىيەكانى وەك لەفاف و باندج و پلاستەر و ماسك و مەقەست و پاكىڭەرەوهى بە لانى كەمەوه تىدابىت، بەلام بەبى ئو جانتايىش دەتوانىت ڦيان رىزگار بىكەيت.

هەندى لە کارەکانى فرياكەوتى سەرەتايى وەك دانانى باندجىنگ يان لەفافىك كارامەيىھەكى زۇرى پىتىيەت نىيە، بەلام كردارەكانى ترى وەك شىيلانى دل پىتىيەتى بە راھىتىان ھەيە.

ئامانچەكانى فرياكەوتى سەرەتايى:

لەبەر ئەم ھۆكاري انە پىتىيەتە فرياكەوتى سەرەتايى ئەنجام بىدەين:

يەكەم: بىزگاركىرنى ۋىيان بە كردارەكانى فرياكەوتى.
دووەم: بىتكەنەدان بە گەيشتنى زىيانى زىاتر بە كەسى تووشبوو.

سېيىم: يارمەتىدانى زۇو چاكبۇونەوه لە نەخۇشى و برىندارى، بۇ نمۇونە دانانى پلاستەرىك لەسەر برىئەكە كە دەبىتە ھۆى زووتر چاكبۇونەوه.

شىوازەكانى مردىن لە رووداوهكاندا:

ئەگەر رووداويىك بىبىتە ھۆى مردىن ئەوه بە يەكىك لەم سىنى مىكائىزمە دەبىت:

يەكەم: هەندىيەك كەس يەكسەر لە دواى رووداوهكە بە چەند چىركەيەك يان خولەكىنگ راستەخۆ گىان لە دەست دەدەن بە ھۆى سەختى برىئەكانىانەوه، بۇ نمۇونە لە كاتى بەرگەوتىنى مىشىك يان دل يان بۇرىيە گەورەكانى خوين. لەم كاتىدا ھېچ چارەسەرىنگ ناتوانىتىت بىزگارى بىكەت. تاڭكە بىتكايدىك كە سوودى ھەبىت؛ گىرتەبەرى و شوينى خۇپاراستنە لە

پووداو و کارهسات به دایینکردنی مهربانی سه‌لامه‌تی
شوینی کار و پنگاوبان و شوینه گهشتیاریبه‌کان، پنگرتن له
هر شتیک که مهترسی دروست دهکات، ئەم لاینه له ولاتسی
ئىتمەدا گرنگى تەواوى پىن نادرىت.

دۇوھم: ھەندىك له پووداوه‌کان له سەرەتادا كىشەيان نىيە،
بەلام دواتر ماكەكانى نەخۇشىيەكە دواى پىدانى چاره‌سەر و
دەرمان يان نەشتەرگەرى دەردەكەون وەك سووتاوى يان
ھەوكىرىتى بىرىنەكانى به مۇئى لەكاركەوتىنى ئەندامە
سەرەكىيەكانى لەش وەك گورچىلە يان جىگەر... كە لەوانە يە
چەند پۆزىك دواى ئۇوه گىيان لەدەست بىدات.

سىيەم: ھەندىك له پووداوه‌کان له چەند خولەكىك يان
كاژىرىتىك دواى پووداوه‌كە به ھەر ھۆكاريتكى بىت، گىان
لەدەست دەدەن وەك گیرانى بىۋرىي ھەناسەدان يان
كۆبوونەوهى ھەوا لەدەوري سىيەكان يان خويتبەر بۇون يان
وەستانى دل، ئەمانە پىويىستىيان به كارداھەوهى بېپەلە ھەيە بۇ
فرىاكەوتىن. ئەم خولەكانه به خولەكى زېپىن و كاژىرىي يەكەم
بە كاژىرىي زېپىن (كاژىرىي ئالتونى بۇ رىزگاركىرىنى ڈيان) ناو
دەبرىت، لەم كاتەدا پىويىستى و گرنگى فرياكەوتىنى سەرەتايى
و پىشكەوتۇو دەردەكەوەيت.

چون کردارهکانی فریاکه وتنی سهرهتایی دهست پهن بکهین؟

سهرهتا به دور خستنهوهی که سی تووشبوو له شوینى پووداوهکه ده بیت، وەک سووتان يان خنکان يان تەقینهوه يان پووداوى هاتوچق. سهرهتا پیویسته کەسەکە له شوینىكى سەلامەت دابنرىت. ئەمەش رۇز گرنگە بۇ سەلامەتى خۆت و کەسی تووشبوو، له بەر ئەوه نابىت ئەوهمان له ياد بچىت كە پىنى دەوتلى سەلامەتى شوينى پووداۋ. پیویسته كەمترىن جوولە به كەسی تووشبوو بىرىت، به شىيەيەك زيان نەگەيەنیت به ملى يان پاشتى يا دەست و لاقى نەخوشەكە.

يەكەم: بانگىردن و پاوهشاندى نەخوشەكە و دلىابۇن
لە كراوهېيى بۇرى ھناسە ABC (A= Airway)

سهرهتا بانگى نەخوشەكە دەكەين چەند جارىئك به شىتىنەپاي دەوهشىنەن بۇ ئەوهى بىزانىن ئاگاداره يان نا، نۇوستۇوه يان ھۆشى بە خۆى نىيە. دواتىر پیویسته چەناگەي بەرز بىرىتەوه و ملى نەخوشەكە كەمترىن جوولەي پى بىرىت. گۈيگەتن و ھەستىكەن لە ھەناسەدانى نەخوشەكە بۇ ماوهى تەنها دە چرکە، بۇ ئەوهى بىزانىن بۇرىيى ھەوا كراوهېي يان نا؟ ئەگەر ھەناسەي ھەبۇو كەواتە بۇرىيى ھەوا كراوهېي، تەنها

کیشنه‌ی ئوهی که هوشی بە خۆی نییە، بۆیه دهیت نەخوشەکه بخربىتە سەر لا (Recovery position) بۆ ئوهی بۇرىبىي هەناسە بە كراوهىسى بىنېتەوە، دواتر بېرىتە نەخوشخانە بۇ زانىنى ھۆكاري بىئاگابۇونى. وىنەی ژمارە (۱).



وىنەی ژمارە (۱) بەرزىزىدەنەوهى چەناگە بۇ كردەنەوهى بۇرى ھەوا

ئەگەر كەرسىتە پىويىست لە بەردىستدا بىت، دەبىت ملى جىڭىر بىرىت پىش ئوهى ھەر جوولەيەكى پى بىرىت. بە تايىت ئەگەر ھۆكاري نەخوشىيەكە كەوتىنە خوارەوە، پۇوداوى ھاتووچۇ يان بىرىنداربۇونى مل بىت، ئوه نابىت ھىچ جوولەيەكى پى بىرىت بىن جىڭىركەرنى مل.

(B=Breathing) دووهم: ههناسهدان

ئەگەر نەخۇشەكە ههناسەسى نەبۇو، پىتىيىستە ههناسە بىدىرىت بە نەخۇشەكە لە رېگىدى دەممەوە (ھهناسەدانى دەستىكىد)، بە گىرتىلىلىقى نەخۇشەكە بە دوو پەنچە. دوو جار ههناسەسى دەدرىتى و لە كاتى ههناسەداندا پىتىيىستە ئاكادار بىن ئاپا سىنگى نەخۇش جوولەمى ھەيە يان نا. ئەگەر جانتاي فريياكە وتىمان لا بىت دەتوانىن ماسك بەكار بېيتىن، بۇ ئۇھى خۆمان لە گواستنەوەي نەخۇشى بىپارىزىن، ھەرچەندە ئەگەر يېڭىنى زور كەمىيىش ھەيە، ھەروەھا ئەنجامدانى كىردارى ههناسەدان ئاسانلىرى دەبىت، يان بەكارهينانى گۈزىك يان پەرۋىيەكى پاک. ھەروەها پىتىيىستە كاتى پىتىيىست بىدىرىت بە نەخۇش بۇق ههناسەدانەوە، كە دوو ھېندهى كاتى پىتىانى ههناسەكەيە. بېوانە وىنەي ژمارە (۲). دەشتوانىن لە رېگەيلى لۇوتەوە ههناسەسى دەستىكىدى بۇكەين، بە تايىبەت ئەگەر دەملى نەخۇشەكە بىرىنى هەبىت يان خويىنى لى بىت.



وىنەي ژمارە (۲)

پىتىانى ههناسەسى دەستىكىد

ستیم: سووری خوین (C=Circulation)

له حالتی نه بیونی هناسهدا، پتویسته دلنيا بين له بهرده و امبوبونی لیدانی دل و سوپری خوین، له ریگهی شیلانی سنگ. له کاتی بریندار بیونیشدا به راگرتتی خوینبهربوون له هر شوینیک بیت، به دروستکردنی فشار له سهره شوینی برینداریبهکه. بق پزیشکان و کارمندانی تهندروستی ده توافن Carotid pulse) بزانن، که ئایا لیدانی دلی ههیه يان نا، بهلام خلکی تر له حالتی نه بیونی هناسهدا يهکسر دهست به شیلانی سنگ بکهن و واي دابنین که لیدانی دلی نیمه، له حالته شدا نه خوش هیچ زیانیکی پین ناگات.

* شیلانی سنگ

ئهمه ریگایهکه بق بهرده و امی لیدانی دل، ئهگهه دلنيا نه بیونین له وهی که دل بهرده و امه له کاری خوی. کاتیک ناتوانین ههست به لیدانی دل بکهین، سهرهتا فریاگوزار له تئیشت نه خوشکهوه داده نیشیت، باشتر وايه له لای راستی نه خوشکهوه بیت، دهسته کانی له ناوهر اسستی سنگی نه خوشکهوه داده نیت، ده بیت چهندین جار سنگی به توندی و به قولی پال بنت که يهک له سهره سیئی سنگ بگریتهوه بق ناوهوه، بق ئه وهی خوین بگاته به شهکانی لهش و به تایبیت میشک، چونکه به هؤی کارنه کردنی دلهوه زیانی پی دهگات و دواتر ده بیته هؤی مردن، ئهگهه چاره سهره نه کریت. نایبیت زور پلهه يان زور خاو بیت، بهلکو به ریژهی ۱۰۰ جار له هر

خوله‌کنیدا، که واته هر شیلانیک که متراه له چرکه‌یه ک. هر
جاره‌ی ۳۰ شیلان و دواتر دوو جار هناسه‌دان به
به رده‌وامی. بروانه وینه‌ی ژماره (۴،۳). ثم کرداره به لایه‌نی
که مه‌وه ۵ جار دووباره دهکریته‌وه.



وینه‌ی ژماره (۳)

شیلانی سنگ



وئنه‌ی ژماره (۴)
شیلانی سنگ بۆ یارمه‌تیدانی دل و سیبیه‌کان

شیلانی سنگ به‌رده‌وام ده‌بیت تا ئەو کاته‌ی نیشانه‌کانی ژیان
ده‌گه‌ریته‌وه وەک لیدانی دل و هەناسه یان گه‌یشتی تیمی
پزیشکی و ئەمبولانس، یاخود ئەگەر کەسی فریاگواز چیتر
توانای نه‌مینیت.

له کاتی بورانه‌وهدا پیویسته ده‌ستبه‌جن کرداره
سەره‌تاپیه‌کانی فریاکە وتنی سەره‌تاپی ده‌ست پی بکەین، له
ھەریمی کوردستان پەیوندی بکریت به ژماره ۱۲۲ کە

سەنتەری فریاکەوتى خىرايە بۇ وەرگەتنى بىنمايى
تەندروستى و داواكىرىنى ئەمبولانس.

لە كاتى گېشىتتى ئەمبولانسدا، پىتىمىستە بە ئامىرى شۆكى
كارەبىايى نەخۆشەكە بېشىكىرىت لە لايەن كارمەندانى
ئەمبولانسەوە، بۇ ئەوهى بىزانىن كە ئايا پىتىمىستان بە شۆكى
كارەبىايى ھېيە يان نا، بۇ ئەوهى نەخۆش بىگەرىتەوە حالەتى
ئاسايى خۆى.

* ئاميرى شوقى كارهبايى

(AED=Automated external Defibrillator)

ئەو ئاميرى نەك هەر لە شويىنە تاندرۇستىيەكاندا، بەلكو دەبىت لە شويىنە گشتىيەكانىشدا ھېيت، وەك فرۇكە خانە و چىشىخانە و گازىتنۇ و ويستىگە كانى پاس و شەمەندەفەر، چونكە زور گرنگە بۇ بەهاناوەچۈونى ئەو كەسانەي كىشەي دلىان تۇوش دەبىت.

ئەم ئاميرى بە شىتوھىيەكى ئۇتقۇماتىكى شىكىرىدەنەوە دەكەت بۇ لىدىانى دل، كە ئايا پىيوىستى بە شوقى كارهبايى ھەيە يان نا. پىيوىست ناكات بەكارهينەر دكتور بىت يان كارمەندى پزىشىكى بىت، بەلكو ھەموو كەسىكى ئاسايى دەتونانىت بەكارى بىتتىت. ئەم ئاميرى جياوازە لە ئاميرى دى سى شوق بەوهى كە خۇرى تونانى شىكىرىدەنەوە و بېرىاردانى ھەيە.

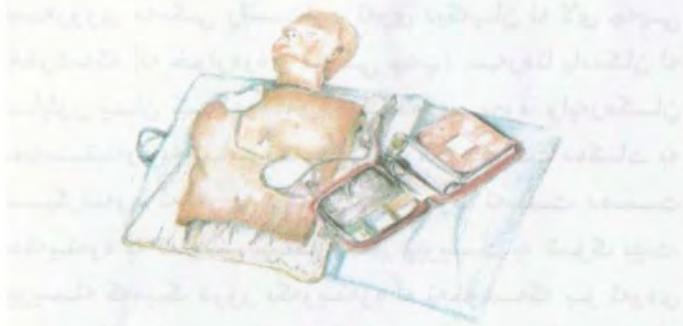
ئەم ئاميرى دوو پادى لە گەلدايى، كە وىتە و نووسىن شويىنى دانانى دىيارى كراوه . يەكتىكىان بۇ لاي راستى نەخۇشەكە، (سەررووى مەمكى راست) و، ئەۋى دىكەيان لە لاي چەپى نەخۇشەكە (لە خوارەوهى مەمكى چەپ). سەرەتا پادەكان لە نايالۇن يان كاغەزەكەي جىا دەكەينەوە، وايەرەكان دەبەستىيەوە بە ئاميرەكەوە. ئاميرەكە دەست دەكەت بە شىكىرىدەنەوە، ئەگەر پىيوىستى بە شوق نەبىت، دەست دەكەينەوە بە شىلالىنى سىنگ. ئەگەر پىيوىست بە شوق بىت، پىيوىستە كەمىك دوور بکەويتەوە لە نەخۇشەكە بۇ ئەۋەي تەزۇوى كارهباي لەشمان تىكەل نەبىت، دواتر دووگەمە شوق دادەگرین يەك جار بۇ ئەۋەي شوقى كارهبايى لى بىدەين.

دوای ئەو دەست دەکەينەوە بە شىلانى سىنگ وەك چۈن
پىشىر باسمان كرد. وينەى (٦،٥).



وينەى ڙماره (٥)

ئامىرى شۆكى كارەبايى



وينەى ڙماره (٦)

ئامىرى شۆكى كارەبايى

دل (جهلده، وہستان)

- چون فریای کھسیک بکھوین کے تووشی جهلدهی دل
دھبیت؟ (Myocardial Infarction)

کاتینک دل بہ هر ہوکاریک خوین و ٹوکسجينی پیویستی بُو نہروات، ئے وہ دھبیتھ ہوئی جہلدهی دل، نیشانہ کانی ئے م نہ خوشییہ رزور ئاسان نییہ بُو ناسینہ وہی، بہلام دھکریت ئے ماںہی خوارہ وہ گرنگترین نیشانہ کانی بیت: ئازاری سنگ و ہستکردن بہ تارہ حهتی و پالہ پہستو، کہ بہردہ وام دھبیت بُو ماوہی ۳ بُو ۵ خولہ ک و ہندی جار ئازارہ که دیت و نہروات. ہروہا کھسکہ هست بہ قورسایی توند دھکات لہ سر ناوہ پاستی سنگی، بہلام ئہ گھر ئازارہ که لہ کاتی چہ ماںہ وہ وہ ناسہ دان دا بُو ئے وہ جہلدهی دل نییہ. وینہی (۸.۷).



وینہی ڈمارہ (۷)
جهلدهی دل



وینه‌ی ژماره (۸)
جهانده‌ی دل

- ئازار له زوربەی ئەندامەكانى ترى جەستە وەك سىڭ و شان و قول و گەدە و...هەت.
- نارىيکى لە هەناسەدان (ھەناسەپرکى).
- پەنگ زەرد ھەلگەران و دل تىكچۈن و بىتاقەتى و پشانەوه.
- ھەندى جار ھىچ نىشانەيەكى نىيە.

چۈن فريايى كەسيك بىكەوين كە ئەم نىشانانەي سەرەوهى ھەبىت؟
ئەگەر كەسيك زوربەي ئەو نىشانانەي سەرەوهى ھەبىو،
پىتويسىتە بە زۇوتىرين كات پەيوەندى بە ئەمبولانسەوه بىرىت،

چونکه زورجار که سه که گوی به خوی نادات و به
ده روبه ره که ده لیت هیچ نییه، نیستا چاک ده بمهوه. لم
کاته دا ده بینت گوی لم قسیه نه گرین و به زو و ترین کات
فریای بکه وین، چونکه زوربه که ئو که سانه به جهله دل
ده مرن، له دوو کاتژمیری یه که می ده رکه و تنی نیشانه کاندا
ده مرن. بقیه زور پیویسته هر له سه ره تای نیشانه کانه وه
فریای بکه وین و ئه میارمه تیانه خواره وه بق بکهین:
• پهیوه تدیکردن به سه نته ری فریا که و تنی خیرا به زماره
122 (ئه مبولانس).

- پیویسته که سی تو شبوو به نیشانه کانی نه خوشیه که
له هر کاریکا بیت، بوه ستیت و پشوو و هر گریت، بق ئوهی
ئوكسجینی پیویست و هر گریت.
- جله ته سکه کانی به ری و هک (بؤینباخ و کراس و هر
شتیکی ته سک) که له به ریه تی شل بکرینه وه و لا ببرین.
- پیویسته که سیک چاودیری هه موو گورانکاریه کی
نه خوشکه بکات، و هک (هه ناسه دان و گورانکاری په نگی
پیست و چهندین نیشانه تر).
- ئاماده بی بق شیلانی سنگی هر کاتیک که زانیت دلی
وه ستاوه.
- پرسیاری ته او اله نه خوشکه یاخود له
که سوکاره که بکه، که ئایا پیشتر تووشی جهله ببووه، یاخود
نا؟ هروهها ده رمانه کانی خوی بدھری که هه یه تی.
- پیندانی حه بی ئیسپرین به نه خوشکه، به مه رجیک
کیشکه له گه ل ئه م ده رمانه دا نه بینت.

- نه خوشکه هتorkه ره و دله را و کیکه مهیله، ئەمە زور گرنگە بۇ نه خوش.
- باشتر وايە نه خوشکە بە ئەمبولانس بېرىت بۇ نه خوشخانە نەك بە ئۆتومبىلى خوت.

**بارى بەنگاھىنانەوە يان چىن نەخۇش دەخرييەتە سەر لە
(Recovery position)**

ھەر كاتىك نەخۇش بىھقۇش بۇو و ھەناسەي ھەبۇو پىويىستە بەخرييەتە سەر لە، باشتر وايە لاي چەپ بىت. دەستى راستى بۇ دەكەين بە سەرين بۇ ئەوهى سەرى بەرز بىت. قاچى چەپى دەنۇوشىتىنىنەوە بۇ ئەوهى لاشەي چىتەر جوولە نەككەت. بەمە يارمەتى ھەناسەدان دەدەين و ھەر شلەمەننېك لە دەم و قورىگى نەخوشکەدا بىت، دىتە خوارەوە. وىنەي (٩)



وىنەي ژمارە (٩)
بارى بە ناگاھىنانەوەي نەخۇش

• چون فریای کهسیک بکهوبین کاتیک دلی دهوهستیت؟ (Cardiac Arrest)

به یه کیک لەم هۆکارانه کەسی توشبوو دلی دهوهستیت: نەخۆشییەکانی دل و بئرییەکانی، برينداربۇونى میشك و سنگ، ژەھراویبۇون ياخود خنکان بە ھەموو جۇرهەکانی. کاتیک باس لە وەستانى دل دەکەين، واتا يان دلەكە وەستاوە ياخود بە شیوهیەک لى دەھدات کە خوتىن ناگەيەنیت بە میشك و شوینە گۈنگەکانی لەش. کاتیکىش میشك ئۆكسجىنى پېنگات، دەبىتە ھۆزى زىيان پىگەيشتنى، لەماوهى ئە بۇ ٦ خولەك و دواى ١٠ خولەك زىيانەكان بە شیوهیەک دەبىت کە كەسەكە چاک نابىتەوە.

ھەر بئیە دەكريت ئىمە بە زووترىن كات فریای بکهوبین لە پىنگى فرياكوزاري خىراوە بەم ھەنگاوانە لای خوارەوە:

- سەرەتا پىويستە ئەوە كەسە فرياكوزارييەكە دەكات ئازام بىت و نەشلەزى، بەلام لە ھەمان كاتىشدا كىردارەكە بەخىرايى بکات بق ئەوە زۇو فریای كەسەكە بکەۋىت.

- کاتیک بە ھەر ھۆيەك لە ھۆيەكان دلی دهوهستیت، پىويستە كەسە فرياكوزار چەند جارىك بانگى نەخۆشەكە بکات، دواتر ھەول بىدات كەسەكە چەند جارىك بەھىۋاشى رابوھشىتىت و قىسى لەگەل بکات.

- ئەگەر ھەر وەلامى نەبۇو، ئەوە دەبىت چەند ھەنگاوىيەك بىت لەوانە: چەناگەي نەخۆشەكە بەرز بکەرەوە بزانە گويت لە ھېچ ھەناسەيەكى نەخۆشەكە ھەيە؟ وىنەي (١) دواتر دەست بکە بە شىلانى سنگ و دل. ئەویش بەوە

دهبیت سهرهتا که سی فریاگوزار دهم بخاته سهرا دهمنی نه خوشکه و هنه ناسه یه کی پن برات، یه ک چرکه چاوه ری بکات، و اته تا هه واکه ده گاریتیه وه ده ره وه، پاشان هه ناسه یه کی تری پن برات. بهم شیوه یه دوو هه ناسه له سه ریه ک ده بیت به که سه که.

وینهی (۲)

• پاشان دهست دهکه یت به شیلان که بهم شیوه یه: سهرهتا که سه که بخه ره سه ر پشت و له سه ر شوینیکی رهق دایینی. خوت له لایه کی نه خوشکه وه بوهسته و له سه ر ئه ژنؤکان شه ر دوو دهست بخه ره سه ریه ک، به شیوه یه ک ثانیشکه کانت راست بیت و نه نوشته وه. هه ر دوو دهست له ناوه راستی سنگی نه خوشکه دابنی و پالی پیوه بنی به شیوه یه ک (۵ سم) یان یه ک له سه ر سیتی سنگکه بچیته ناوه وه. وینهی (۳)

• به رده وام به له شیلان بق ماوهی ۳۰ جار له سه ریه ک پاشان هه ناسه ی بدهری (دوو جار)، ئینجا دهست بکه ره وه به شیلان بق ماوهی ۳۰ جار و پاشان هه ناسه یه کی تری بدهری (دوو جار). ئه کرداره به رده وام ده بیت تاوه کو ئه مبولانس ده گاته لای که سه که، یاخود که سی فریاگوزار بینهیز ده بیت و ناتوانیت کرداره که بکات، یاخود که سه که به هوش خوی دیتیه وه. هه روهها له م کاتهی ئه که سه فریاگوزارییه که ده گات ده بیت که سیکی تر په یوهندی بکات به ۱۲۲ بق ئوهی ئه مبولانس به زوو ترین کات بگات.

خنکان

• خنکان له ئاودا (Drowning)

هۆکارەكانى گيان لەدەستدان لە خنکاندا (بە ئاو)، كە سالانە لە كوردىستان پوو دەدەن، لەوانە يە بەھۆى دابەزىنى پلەي گەرمى لەشەوە بىت، ئەگەر ئاوهكە سارد بىت، يان بەھۆى وەستانى دللوه بىت، كە بە شىۋەيەكى لەناكاو پوو دەدات، بە تايىەت لە ئاوى ساردا، يان بەھۆى داخستنى بۇرىيى ھەواوه بە ئاو، يان داخستنى بۇرىيى ھەوا بەھۆى گۈژبۇونەوە ماسولكەكانى قورگاوه پوو دەدات. كە ئەمە پوو دەدات تەنانەت ئەگەر ئەو كەسە مەلەوانىش بە باشى بىزانىت.

پىويىستە ئەوەمان لە ياد نەچىت، كە ھەر كەسىك لە خنکانى ئاودا پزگارىش بىكريت، دواتر پىويىستى بە چارەسەرلى بىزىشكى ھەر ھېي، ھەرچەندە چاكىش بۇوبىتەوە، چونكە ئاو كە دەچىتە بۇرىيى ھەناسە و سىيەكانەوە، لەوانە يە دواتر پووپۇشەكانى ناوه و بىأوسىنەت و بىيىتە ھۆى داخستنى و جارىتكى تر بخنكىت، يان ھەر ھېچ نەبىت دواتر بە ھەوکىدىنى بۇرىيى ھەناسەدان و سىيەكان گىرۇدە دەبىت.

ھەنگاوهكانى فرياكەوتىن لە خنکاندا بىرىتىن لەم ھەنگاوانە خوارەوە:

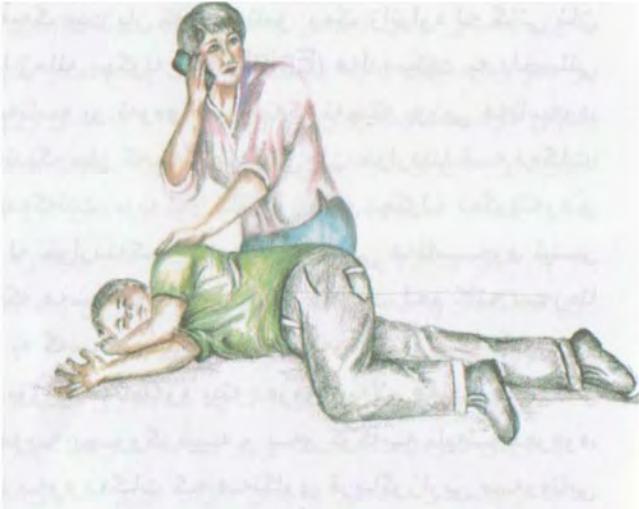
يەكەم: كاتىك كەسى خنكاو لە ئاو دەردەھىنەت، پىويىستە سەرەتا پارچە جلىك يان چاكەتىك بخريتە ژىرى پشتى، بەلام بە شىۋەيەك كە سەرى نزم تر بىت لە لەشى، بۇ ئەوەي يارمەتى ئەوە بىدەين كە ئاو لە دەمەيەوە بىتە دەرەوە، ئەمە مەترىسى ئەوە كەم دەكاتەوە، كە ئەو ئاوهى كە لە گەدەي

که سه که دایه، جاریکی تر بچیته و بپریی هوا و سییه کانی و
کیشهی تری بق دروست بکات.

دووهم: گرنگی بده به دابه زینی پلهی گرمی لهش، ئوهش
یه کم جار به لابردنی جله تەر بوبوه کانی و دواتر به داپوشینی
بە پەتسوو (بە تانیک) دوه، ئەگەر ھۆشى ھاتە و دەتوانیت
شلەمه نئی گەرمیش بخوات.

سییه: ئەگەر نەخوشە کە ھۆشى نەبوو؛ پیویسته بپریی هوا
بکریتە وە، بە رەزکردنە وەی چەناگە، ئەگەر ھەناسەی نەبوو،
پیویسته ھەناسەی پى بدریت و شیلانی سنگى بق بکریت وە
ھەر نەخوشینیک کە ھۆشى نییە، بە ریزەی دوو ھەناسە و سى
شیلانی سینگ، بە رەدەوام دووبارە بکریتە وە، تا ئەو کاتەی
ھۆشى بق دەگەریتە وە. وىتەی (۱۰).

چوارەم: بە زووترين کات پەبیوندی بکریت بە فریاکە و تى
خىرا ۱۲۲ دوه نەخوشە کە بگەيەنریتە نەخوشخان، بق ئەوهى
چارەسەرى پیویستى بق بکریت، لە بەر ئەوهى مەترسى لەسەر
کەسى تۇوشىبوو دواى پىزگار كەردىنىشى ھەر دەمینىت وەكولە
سەرتادا باسمان كرد.



وینهی ژماره (۱۰)

باری به ئاگابوونى نەخۆش و پەيوەندىكىردىن

• خنکانی متداول به ته‌نی نامق (Chocking in Children)

مه‌به‌ست لیتره ئوه نییه که که‌سیک به ئاو بخنکیت، بـلکو مه‌به‌ست لـه خنکانه بـه شـتـیـکـی نـامـقـ، وـهـکـ قـوـتـدـانـیـ هـمـ کـهـرـهـتـهـ یـهـکـ بـیـتـ یـانـ تـهـنـیـکـیـ نـامـقـ. وـهـکـ زـانـراـوـهـ لـهـ کـاتـیـ نـانـ خـوارـدـنـداـ زـمانـهـ بـچـکـولـهـ (Epiglottis) هـمـلـهـسـتـیـتـ بـهـ دـاخـسـتـنـیـ بـوـرـیـ هـنـاسـهـ بـقـ ئـوـهـیـ خـوارـدـنـهـ کـهـ نـهـچـیـتـهـ بـوـرـیـ هـنـاسـهـوـ، بـهـلامـ هـهـنـدـیـکـ جـارـ کـهـ کـاتـیـ نـانـ خـوارـدـنـداـ قـسـهـ دـهـکـاتـ، يـاـخـودـ پـیـدـهـکـهـنـیـتـ، بـقـیـهـ لـهـ کـاتـهـدـاـ زـمانـهـ بـچـکـولـهـ دـهـکـرـیـتـهـوـ وـ شـتـیـکـ لـهـ خـوارـدـنـهـ کـهـ هـهـسـتـ بـهـ تـهـنـگـهـ فـسـیـ دـهـکـاتـ. لـهـ کـاتـهـ سـهـرـهـتاـ پـیـوـیـسـتـهـ بـهـ کـهـسـهـکـهـ بـلـیـنـ بـکـوـکـهـ بـقـ ئـوـهـیـ ئـوـ شـتـهـ نـامـؤـیـهـ کـهـ چـوـوـهـتـهـ بـوـرـیـ هـنـاسـهـوـ بـیـتـهـ دـهـرـهـوـ، بـهـلامـ هـهـنـدـیـ جـارـ ئـوـ تـهـنـهـ نـامـؤـیـهـ بـچـوـوـکـ نـیـیـهـ وـ بـهـوـ کـوـکـهـیـ نـایـهـتـهـ دـهـرـهـوـ، پـیـوـیـسـتـ بـهـوـ دـهـکـاتـ کـهـ هـهـنـکـاـوـیـ فـرـیـاـگـوـزـارـیـیـ سـهـرـهـتـابـیـ دـهـسـتـ پـیـبـکـهـینـ.

لهـبـهـ ئـوـهـیـ هـرـ کـهـسـیـکـ ئـگـهـرـ توـوـشـیـ ئـمـ حـالـتـهـ بـوـ، رـهـنـگـهـ نـهـتوـانـیـتـ قـسـهـ بـکـاتـ یـانـ هـاـوـارـ بـکـاتـ، بـقـیـهـ پـیـوـیـسـتـهـ ئـمـ کـهـسـهـ هـهـرـ دـوـوـ دـهـسـتـیـ بـقـ قـورـگـیـ بـهـرـیـتـ، بـمـهـشـ بـهـرـاـمـبـهـرـهـکـهـیـ تـیـدـهـگـهـیـنـیـتـ کـهـ شـتـیـکـ لـهـ قـورـگـیـ دـایـهـ وـ پـیـوـیـسـتـیـ بـهـ هـاـوـکـارـیـیـ (بـرـوـانـهـ وـیـنـهـیـ ۱۱). ئـمـهـ نـیـشـانـهـیـ خـنـکـانـهـ وـ پـیـوـیـسـتـهـ هـمـوـمـانـ بـیـزـانـیـنـ.

چون فریای ئەم كەسانە بىھوين كە توشى ئەم حالتانە

دەپن؟

بۇ مەندالان:

سەرەتا پىويىستە كە سەكە بىكەينە باوهەش و پاشتى لە خۆمان بىكەين، دەستى چەپ لە سەر چەناگەسى كە سەكە دابىنин، سەرى بۇ خوارەوە بىت و بە دەستى راست پىنج جار بىكىشى بە بىيىنى كۆلچەكانىدا (بىروانە وىتنەي ۱۲). پاشان رووى بىكە لە خۇوت و سەيرى ناو دەمى بىكە، بىزانە شتە نامۇكە هاتۇتە ناو دەمى؟ ئەگەر ھاتىبوو دەرەوە بۇ ناودەمى، ھەر دوو پەنجەت بىكە بە شىيەت قولاب بۇ ناو دەمى و شتە كە بەھىتەرە دەرەوە. زور ئاگەدار بە نۇھەك جارىكى تر قۇوتى بىداتەوە و بە يەكجارى بىخنىكت.

* ئەگەر نەھاتىبوو دەرەوە، ئەوە ھەنگاوى دووھم بىكە كە ئەۋىش ئۇھىيە كە سەكە روو لە خۆمان بىكەين بىخەين سەر پاشت و دەستى چەپمان لەزىز مل و سەرى دابىنин، بە دەستەكەى ترمان بە دوو پەنجەنەن بىنى بۇ ناوهەوە. بىشىلە بۇ ناوه، واتە پال بە پەنجەنەن بىنى بۇ ناوهەوە. (بىروانە وىتنەي ۱۳).

* ئەم كىردارە پىنج جار لە سەرييەك بىكە (ھەر دوو ھەنگاوهەكە پىنج جار لە سەر يەك بىكە) ئەم فرياكۈزارىيە زور پىويىستە تا ئەو كاتەي ئەمبولانسەكە دەگاتە لات، واتا كاتىك تو ئەم ھەنگاوانە دەكەيت پىويىستە كەسىك پەيوەندى بە ئەمبولانسەوە بىكەت بۇ فرياكە وىتنى كە سەكە.

• لیسرهدا بۆچوونى ھەلە ئەوهىيە كە منالەكە سەرروو خوار
دەكەنەوه و لە پىشتى دەدەن. ئەمەش مەترسى لەسەر ملى
مندالەكە دروست دەكتات، لەوانەيە بىرىپەكانى ملى بىرازىت
و بىيىتە هوى ئىفلايج بۇونى.



وينەي ژمارە (11)

ھىمای خنکان



وینه‌ی ژماره (۱۲)

کاتیک مندال ته‌نیکی نامو قووت ده‌دات پینج جار ده‌کیشین
به پشتی منداله‌که‌دا



وینه‌ی ڙماره (۱۳)
پینچ جار هه‌ناسه‌ی دهستکردي بـ دهـکـهـين

• خنکانی گهوره به ته‌نی نامق (Chocking in Adult)

کاتیک که‌سیکی گهوره (کامل) ته‌نیکی نامق دهچیته بزرگی هناسه‌یه و ئه و پیویسته یه کسـهـر پـرـوـسـهـی (Heimlich maneuver) بـوـ بـکـهـین کـهـ ئـهـ وـیـشـ بـرـیـتـیـهـ لهـوهـیـ لـهـ پـشـتـیـهـ ئـهـ وـ کـهـ سـهـ وـهـ دـهـ دـهـ سـتـیـنـ کـهـ شـتـهـ کـهـ چـوـوـهـ تـهـ قـوـرـگـیـهـ وـهـ هـهـرـ دـوـوـ دـهـ سـتـمـاـنـ دـهـ بـهـ بـیـنـ بـقـ بـهـشـیـ پـیـشـهـ وـهـیـ سـکـیـ کـهـ وـ دـهـ سـتـمـاـنـ دـهـ خـهـینـهـ نـاوـ یـهـ کـ،ـ وـهـکـ وـهـ شـیـوـهـیـ بـوـکـسـیـکـ (پـاـوـشـ دـهـ کـهـیـتـ بـهـ کـهـ سـهـ کـهـ لـهـ دـواـهـ)،ـ پـیـنـجـ جـارـ پـالـ دـهـ نـیـنـ بـهـ سـکـیـهـ وـهـ بـقـ سـهـ رـهـوـهـ،ـ وـهـکـ ئـهـ وـهـ وـاـبـیـتـ بـمـانـهـ وـهـیـ کـهـ سـهـ کـهـ بـهـرـزـ بـکـهـینـهـ وـهـ يـاخـوـدـ هـهـلـیـ بـگـرـیـنـ ئـهـ مـهـشـ يـارـمـهـ تـیدـهـ دـهـ بـیـتـ بـقـ هـاـتـهـ دـهـ رـهـوـهـ شـتـهـ نـامـقـکـهـ.ـ (برـوـانـهـ وـینـهـیـ ۱۴ـ).ـ نـایـیـتـ لـهـ پـشـتـیـ کـهـ سـهـ کـهـ بـدـهـینـ،ـ چـونـکـهـ لـهـ وـانـهـیـ ثـازـارـیـ پـیـ بـگـاتـ وـ بـیـتـهـ هـوـیـ خـنـکـانـیـ یـهـ کـجـارـهـکـیـ.

ئـهـگـهـرـ کـهـ سـهـ کـهـ دـوـوـگـیـانـ بـوـوـ يـاخـوـدـ قـهـلـوـ بـوـوـ چـیـ بـقـ بـکـهـینـ؟ـ کـاتـیـکـ ئـافـرـهـتـیـکـیـ دـوـوـگـیـانـ يـاخـوـدـ کـهـ سـیـکـیـ قـهـلـوـ شـتـیـکـیـ نـامـقـ دـهـ چـیـتـهـ قـوـرـگـیـهـ وـهـ،ـ لـهـ حـالـتـهـداـ نـاتـوـانـیـنـ پـالـ بـنـیـنـ بـهـ سـکـیـهـ وـهـ بـهـهـوـیـ مـنـدـالـکـهـیـ سـکـیـهـ وـهـ،ـ هـهـرـوـهـاـ لـهـ قـهـلـوـیـشـدـاـ رـهـنـگـهـ دـهـسـتـهـ کـانـمـانـ بـهـ باـشـیـ نـهـگـاتـهـ پـیـشـهـ وـهـیـ سـکـیـ.ـ لـهـ کـاتـهـ دـهـبـیـتـ بـهـ هـمـانـ شـیـوـهـیـ ئـهـ وـهـیـ سـهـ رـهـوـهـ بـچـینـهـ پـشـتـیـ کـهـ سـهـ کـهـ وـهـ دـهـسـتـمـاـنـ بـیـنـیـنـ بـقـ پـیـشـهـ وـهـیـ سـکـیـ (باـوـشـیـ پـیـنـدـاـ بـکـهـینـ لـهـ دـواـهـ)،ـ بـهـلامـ ئـهـمـ جـارـهـ دـهـسـتـ لـهـ سـهـرـ سـکـیـ دـانـانـتـیـنـ،ـ بـهـلـکـوـ دـهـسـتـمـاـنـ لـهـ سـهـ رـوـوـیـ سـکـیـهـ وـهـ دـادـهـنـیـنـ لـهـ خـوارـ قـهـسـهـیـ سنـگـ بـهـ هـمـانـ شـیـوـهـ پـالـ دـهـنـیـنـ بـهـ دـهـسـتـهـ کـانـمـانـ بـقـ نـاوـهـ وـهـ بـقـ

سەرەوە بە شىۋەيەك وەك ئەوە وابىت كە وەك بىمانە وىت
كەسەكە ھەلبگىن. پىنج جار ئەم پرۇسىيە دووبارە
دەكەينەوە.

ئەگەر كەسەكە تەنبا بۇو چى بىك؟
ھەول بىدات بە ھەمان شىۋە فشار بخاتە سەر سکى خۆى لە
پىنى كورسىيەك يان تېلەكىك كە لەو شويىندا ھەيە. دەبىت
كەسەكە بېچەمىتەوە بق ئەوەي سكى بەر ئەو شويىنە بىكەوىت.
ئەتوانىت لە سەرددەم لەسەر زەویيەكە راڭشىتىت، ھەر دوو
دەست و لەشت بەرز بىكەيىتەوە و بەپەلە خۇت بىدەي بە
زەویدا.

ئاڭدار بە دەستەكانت مەخەرە سەر سكىت، بەلكو دەستەكانت
بۇ ئەوە بەكار بەھىنە كە خۇتى پىن راڭرىت.



وینه‌ی ژماره (۱۴)

کاتیک که‌سیکی گهوره ده‌خنکیت، ده‌بیت پینچ جار پال
بنیین به سکییه‌وه

• خویتبه ربوون (Bleeding)

چون زیانه کانی خویتبه ربوون کم بکهینه وه؟

کاتیک که سیک به هۆی پووداویک تووشی خویتبه ربوون ده بیت، ئەو پیویسته هە ولبدهین کۆنترولی خویتبه ربوونە کە بکەین و زیانه کانی کم بکەینه وه و نەھیلین تووشی هە و کردن بیت، کە سەکە دۆخە کەی بگۆریت و بیتە هۆی شۆک (کە دواتر باسی دەکەین). پیویسته ئەم ریتفایانە خواره وه جىبەجى بکەین. وىتەی (۱۵).

• سەرتا جلوبەرگە کانی ئەو شوینە لا دەبەین کە برینە کەی لىيە بۇ ئەوەی برىنە کەی بىيىنەن. ئەگەر پیویستى كرد مەقسەتىك بە کار دەھىتىن بۇ برىنى جەکانى، بۇ ئەوە ئازار نەگەيەنин بە شوينى برىندار يان شكاو.

• کاتیک شوینىك بە هەر تەنیکى نامۇ (چەققۇ، بىزمار، قەلەم، تەل...ەتد) برىندار دەبیت، دەبیت ھىچ كات ھەول نەدەيت راستەوخۇ ئەو شتە دەربەھىتىت، بەلكو دەبیت بە پارچە گۈزىك يان پەرقۇيەكى پاک دەوروبەری برىنە کە بگرىت، دەمى برىنە کە لە يەك نزىك بکەيتە وھ پەستانىكى لە دەوروبەری ئەو تەنە نامۆيە دروست بکەيت، تاكو دەگەيتە نەخۇشخانە. لە بەر ئەوە بە لابىدىنى زيانى زياتر دروست دەبیت.

• کاتیک شوینىك برىندار دەبیت و خوینى لى دەروات، ئەوە دەبیت بە سەرەری پەنجەكانت، بە پارچە گۈزىك يان پەرقۇيەكى پاک كە لەو جۇرە بىت بنووسىتىت بە

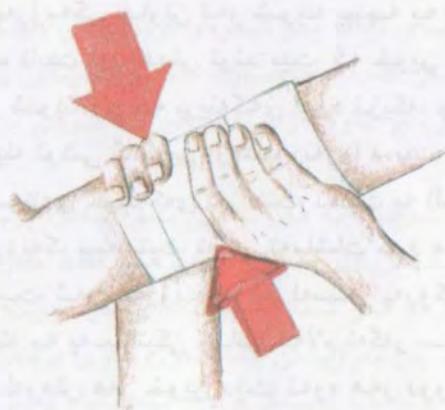
برینه‌که‌وه و پهستان بخهیته سه‌ر برینه‌که، بق ئه‌وهی خوینی زیاتری له‌بهر نهروات.

کاتیک پهستان دهخهیته سه‌ر برینه‌که، دهیت له هه‌مان کاتیشدا ئه‌وه شوینه یان ئه‌وه پهله به‌رز بکه‌یته‌وه به شیوه‌یهک برینه‌که له‌سهر ئاستی دلی به‌رز تربیت.

یارمه‌تی نه‌خوشه‌که بده که راکشیت له‌سهر جیگه‌یهک، چونکه له‌وانه‌یه که‌سکه به‌هؤی خوینه‌ربونه‌که‌وه توروشی شوک بووبیت، هه‌رودها قاچه‌کانی به‌رز بکه‌ره‌وه بق ئه‌وهی خوینی زیاتر بگه‌ریته‌وه به‌شه‌کانی تری له‌ش. به په‌ریقه‌کی خاوین ئه‌وه شوینه بپنچه به پهستانیک، به‌لام نایت ئه‌وه‌ندesh توند بیت، که خوین نه‌چیت بق ئه‌وه شوینانه‌ی که برینه‌که‌ی لیوه نزیکه، چونکه ئه‌وه شوینه توشی گانگرین (رەشبوونه‌وه) دهیت.

ئه‌وه شوینه‌ی خوینه‌که‌ی لئی دیت، دهیت به (له‌فاف) یان به په‌ریقه‌ک بیبه‌ستیت. ئه‌گه‌ر ته‌ماشات کرد هه‌ر خوینی لئی دیت، ئه‌وه په‌ریقه‌کی تر له‌سهر په‌ریقه‌کی يه‌که‌م ببهسته به پهستانیکی زیاتر، به‌لام ئه‌گه‌ر سه‌یرت کرد دواي ئه‌وه‌ش هه‌ر خوین دیت: ئه‌وه هه‌ر دوو په‌ریقه‌کی لئی بکه‌ره‌وه، په‌ریقه‌کی تازه‌ی لئی ببهسته به پهستانیکی زیاتر. له هه‌مان کاتیشدا سه‌یری شوینه‌کانی ده‌روروبه‌ری برینه‌که بکه بزانه خوینی بق ده‌چیت یان نا. ئایا له خواره‌وهی به‌سته‌که هه‌ست به لیدانی دل ده‌کریت؟

- باشت وایه له کاته‌ی که تو ئه کردارانه دهکه‌یت، له هه‌مان کاتدا په یوه‌ندی بکری به ژماره ۱۲۲ بتو ئه مبولانس.



وینه‌ی ژماره (۱۵)

خوینبه‌ربوون

• شوک (Shock)

چون فریای ناخوشینگ دهکه وین که تروشی شوک دهیت؟
شوک حاله‌تیکه که به‌هقی دابه‌زینی سوری خوین له له‌شدا پوو ده‌دات، واتا به‌هقی که‌می گه‌یاندنی خوین بق به‌شنه‌کانی له‌ش و دواتر شانه و خانه‌کانی له‌ش. که له ئنجام‌دا ئوكسجين به باشی ناگاته به‌ش هستیاره‌کانی له‌ش و هک میشک و دل، ئه‌بیته هقی گیژبوون و له هوشخورچوون و مردنی که‌سه‌که ئه‌گه‌ر زوو فریای نه‌که‌ویت.

هۆکاره‌کانی شوک:

هۆکاره‌کاره‌کانی زورن، به‌هقی خوینبه‌ربوونی ناووه‌وه ياخود ده‌ره‌وه، هه‌روه‌ها که‌میوونه‌وهی شله‌مه‌نی له له‌شدا به‌هقی سکچوون و رشانه‌وه، ياخود گه‌رمایه‌کی زور، هه‌روه‌ها بیهیزی دل که ناتوانیت خوینی پیویست بینریت بق له‌ش، و هک حاله‌تکانی جه‌لده‌ی دل، شوکی ده‌ماری و هک قرتانی ده‌ماری درکه‌په‌تک ياخود برينداربوبونی، هه‌ستیاری زور به ده‌مان ياخود به خوراکیک، ياخود به‌هقی ژه‌هراویبوبون پوو ده‌دات.

نیشانه‌کانی شوک:

- ره‌نگی بیست زه‌رد یان شین هله‌لده‌گه‌ریت، ياخود بیه‌هندگ دهیت.
- هه‌روه‌ها ئاره‌قکردن‌وه یه‌کی زور.
- که‌سه‌که هوشی لای خقی نامینیت و بیهیز دهیت به‌هقی که‌می ئوكسجينه‌وه.
- لیدانی دلی زور دهیت هه‌ر چه‌نده هه‌ستی پیتناکریت.
- هه‌ناسه‌ی زور ئه‌بیت.
- دلی تیکه‌ل دیت.

• چاوی دهچیت به قوولاییدا.

فریاگوزاری سهرهتایی چون دهیت:

پیویسته به زووترين کات فرياي بکه وين و بيگه يه نريته
نه خوشخانه.

تا ئه و كاتهى دهگاهه نه خوشخانه ئه مانهى خواره وى بۆ بکه:

• نه خوشكە به راکشاوى بھيله ره و قاچى بەرزبکه ره و
بۆ شيوه يه ک له ئاستى لهشى بەرزتريت.

• هەولىدە ھۆکاري شۇكەکەي بدقزىتە و چاره سەری
بکەيت، واتا ئەگەر خويتبەربۇونى بۇو، هەولەد بیوه ستىنى
ياخود ئەگەر پىرە وەي ھەناسەرى گىرابۇو بېكەيتە و.

• هېچ خواردن و خواردىن وەي ھە مەدە بە نه خوشكە.

• سەيرى نه خوشكە بکه بزانە ھۆشى بە خۆي ھە
ياخود ھەناسە دەدات، واتا چاودىرىي نه خوشكە بکەيت
و كرداره سەرەتايىھە كانى فرياكە وتنى بۆ بکه.

• نه خوشكە داپوشە و تۈزىك گەرمى بکەرە و بەلام زور نا.

• ئەگەر ھۆکاري شۇكەکە شكاوى بۇو، ئىتىر ھەر بەشىكى
لەش بۇو ئە وە هەولىدە نەيجۈلىتىت، تا ئه و كاتەي ئە و
بەشەي لەشى پشتى ياخود ملى يان دەستى لە سەر
شىتكى بەق ئەچەسپىتىن، ياخود ئە يخەينە سەر
نە قالەيەك بۆ ئە وەي كەمترىن جوولىي پىن بکرىت.

• ئەگەر كەسىكى شارەزاي بوارى پزىشكى لى بىت، دكتور
يان پەرسىتار و يارىدەدەرى پزىشكى، ئە وە باشتىر وايە
موغەزى بۆ ھەلۋاسىتى.

سووتان (Burn)

سووتان و جۆره کانی :

۱. سووتانی روپوشی ده ره وه.
۲. سووتانی بەشیکی پیست.
۳. سووتانی پیست به قولی.

لەوانەیە سووتان هەر يەك لەم نیشانانی ھەبیت:

- ئازار
- تەنگە نەفەسی کاتىك سووتانەكە بۇرۇيی ھەواي
گرتىت، بەھۆى ئاوسانەوە چۈچ دەدات.
- ئاوسان و بلقىرىدىنى پیست.
- نیشانەكانى شۆك (كە دواتر باسى دەكەين).

چۈن فرياكۈزاريي سەرەتلىي بۇ كەسيكى سووتاو بکەين؟
يەكەم: يارمەتىي كەسى سووتاو بده، كە دانىشىت يان راڭشىت
بە شىوه يەكى ئىسراخەت. دواتر ئاوى سارد بىكەرە سەر
شويىنى سووتاوييەكە بۇ ماۋەي دە دقيقە يان تا ئەو كاتەي
ئازارى نامىتىت. بىتىجە لە ئاۋ ھېچى تر بەكار مەھىتە. ئاۋ لە
ھەموو كاتىكدا بەكار دىت، تەنانەت ئەگەر ھۆكارەكە سووتان
بەھۆى تەقىنەوە يان ماددەي كىمياوىش بىت.

دووھەم: لابىدىنى ھەر جلىك يان خشلىك كە لە شويىنى
سووتاوييەكەدا ھەبىت، پىش ئەوھى شويىنى سووتاوييەكە
بىأوسىت، بەلام ئەگەر جلىك نوسابۇو بە شويىنى
سووتاوييەكە وە ئەوھ باشتىر وايە لە بىرىت.

سیمه: ئىگەر سووتانەكە تەنھا لە شويىتىكى كەمى دىيارىكراودا بۇو، ئەوه باشتىر وايە بە شتىكى پاك داپۆشىرىت، بەلام بە مەرجىك نەنۇوسىت بە پىستەكەوە. بۇ ئەم مەبەستەش دەتوانى ئەو شتانە بە كار بېھىنى كە بۇ داپۆشىنى خواردىن بە كار دىن، بەلام سووتاوى دەموجاۋ بە ھىچ شىۋىھىك داناپۆشىرىت.

چوارەم: چاودىرىكىرىدىنى ھوش و ھەناسەدان و لىدانى دلى نەخۇشەكە بکە، لە ھەمان كاتدا تەلەقۇن بکە بۇ فرياكەوتى خىرا (۱۲۲) و داواى يارمەتى بکە و ئاگەدارىيان بکە لە جۇرى سووتاوابىيەكە و رېزە و قۇولى سووتاوابىيەكە.

ھەندىتكى تىپىنى گىرنگ دەربارەسى سووتاوى:

- ھىچ كەرىم و مەرھەم و شتىكى تر بە كار مەھىئىنە بۇ سووتاوى تەنھا ئاو بە كاربىتە.
- ھىچ شتىك بە كارمەھىئىنە بۇ داپۆشىنى سووتاوى كە بنۇوسىت بە پىستەوە.
- دەست لە سووتاوابىيەكە مەدە و بلقەكانى مەتەقىنە. ھەميشە بىر لە بىنەماكانى فرياكەوتىن بکەرەوە چونكە گىرنگ ئەوهىيە ڇىيانى پىزگار بىرىت وەك كردىنەوەي بۇرىيى ھەناسە، ھەناسەدان، ھەروەها سووبى خۇين كە پىتىان ئەوتلىرى .(ABC)

شکاوی (Fracture)

نیشانه کانی شکاوی، و هک ئاوسان و گۇپىنى شىتىھى پەلەكان و ئازار و خېھى ئىسکەكان و ھەندى جار بىرین يان دەرچۈونى ئىسک و كورتبوونەوەي پەلەكان، ھەندى جار شۇك و ھەندى جار ناتوانىت پەلى بجوولىنىت يان پى بکات، ھەندى جار بىرینىشى لەگەلدايە.

پىويىستە بەم شىتىھى چارەسەر رى بۇ بکەين:

- نەجۇلاندى شويىنە شکاوهكە و پەلى شکاو و نەخۇشەكە.
- گواستنەوەي نەخۇش دەبىت تەنها دواي جىڭىركردنى شکاوى جىڭىركردنى شويىنە شکاوىيەكە بىت.
- نابىت كەسى تووشبوو خواردن و خواردنهوەي بدرىتى چونكە لەوانەيە دواتر پىويىستى بە بەنجى گشتى بىت.
- ھەول بدهىن خوين لە شويىنە برىنەكە نەپروات، بە دانانى چەند چىنىكى لۆكە و لەفاف لەسەر شويىنە شکاوىيەكە وەھەولدان بۇ وەستاندى خويىنەر بىرون ئەگەر ھەبىت.
- پىويىستە نەخۇشەكە جوولەي پى نەكربىت و ھەول بدرىت كە شويىنە شکاوىيەكە جىڭىر بکرى، بە باندج كە جومگەي سەرەوە و خواردەوەي شکاوىيەكە بىگرىتەوە، بۇ ئەوهى جوولە نەكەت تا ئەوكاتەي ئەگەيەنرىتە نەخۇشخانە.
- بەستنەكە لە خواردەوە بۇ سەرەوە دەست پى ئەكەت و پەنجەكانى دەست و پى ناگرىتەوە.

پیویسته دلنيا بيت لهوهی که خوین بز بهشی خوارهوهی
پهلهکان ئەگات، ئەگار ھەستت پى نەکرد پیویسته
بەستنەکە شل بکەيتسە، هەر دە دقىقەيەك سەيرى
سۇورپى خوین بکەين لە خوارهوهى باندجهکە. (ويتنەي
ژمارە ۱۷، ۱۶۵).

چاودىريکىرىنى برىندار وەك ھۆش و ھەناسە و لىدانى
دل تا ئەوكاتەي دەگاتە نەخۆشخانە.

چارەسەر كىرىنى شۇڭ، ئەگەر شۇڭ ھەبوو پیویسته
پەلە ساغەكەي بەرز بکرىتەوە، بەلام پەلە برىندارەكە
بەرز ناكىرىتەوە.



ويتنەي ژمارە (۱۹)
بەكارەتىنانى باندج لە كاتى شكاوى

په رکم یان فئ لى هاتن (Seizure)

- فریاکه وتنی سهره تایی بتو که سی تووش بسو په رکم بهم شیوه یهی لای خواره وه ده بیت:
- پتویسته واز له نه خوشکه بهینی، که کاتی په رکم می خوی ته او بکات.
 - ده روبه ری چول بکهین بتو ٹو وهی خوی بریندار نه کات، گرتی نه خوشکه له وانه یه بیته هوی بریندار بسوونی تو یان نه خوشکه.
 - تکایه هه ول مه ده هیچ شتیک بخه بیته ده می نه خوشکه وه، چونکه له وانه یه هر یه ک له ئیوه (تو یان نه خوش) بریندار بن.
 - دوای ته او بسوونی حاله تی په رکمه که، نه خوشکه بخه ره سه ر لا و که میک سه ری بتو دواوه بیت. بهم شیوه یه هر شاو و شله مه نییه ک له ده می نه خوشکه دا بیت دیته خواره وه. (وینه هی ۱۰، ۹).
 - ئه گه ر نه خوشکه خوی بریندار کرد، یان ئه گه ر حاله ته که دووباره بسو وه یان ئه گه ر پینچ خوله ک زیاتری خایاند ته له فون بکه بتو فریاکه وتنی خیرا به ژماره (۱۲۲).

چون فریای کهستیک دهکه ویت که تووشی پیوه‌دانی دووپشک یان مار بوروه؟

برۆزانه حاله‌تی پیوه‌دانی دووپشک و مار و میرروو له ولاطی ئیمەدا رwoo دهدات. زوربەی کات ئەم پیوه‌دانه هیج کىشىيەكى گەورە دروست ناکات، چونكە زوربەيان ژەھراوى نين، بەلام جارى واش هەيە كە ئەم پیوه‌دانه دەبىتە هۆزى نەخوشىي مەترسیدار و تەنانەت مىرىن لەو خەلکەي كە ھەستىيارى بەرامبەر ئۇ جۆرە ژەھرە ھەيە.

* پیوه‌دانی دووپشک (Scorpion Bite)

لەبەر ئەوهى جياڭىرنەوهى دووپشکى ژەھراوى و بىن ژەھر زەھمەتە، لەبەر ئەوهەمۇو حالەتىكى پیوه‌دانی دووپشک بە حالەتىكى كتوپر ئەزىمار دەكىيت.

نىشانەكانى وەك ئەمانەي خوارەوه دەردەكەویت (وينەى ۱۸):

- شويىنى پیوه‌دانه كە دىيار دەبىت.
- ئازار و ئاوسانى شويىنى پیوه‌دانەكە.
- گۈزبۈونى ماسولكە كانى شان و سىنگ و پشت و سك.
- نارەحەتى و دلەراوکى.
- سەر ئىشە و گىزبۈون و بۇورانەوه.
- ئارەقە كىرىنى زۇر.
- بېتىئىزى.
- ئاوسانى دەم و چاۋ.
- دل تىكچۈون و پاشانەوه.
- تا و لەرز.

- ئازارى سنگ.
- زیاد بۇونى لىدانى دل.

چارەسەر:

- دلىاکىرىنەوهى نەخۇشەكە و ھاواکارىكىرىدىنى كە دانىشىت يان راڭشىت.
- شوينى بىرىندار بە ئاو و سابۇون بىشق.
- شوينى بىرىندار بەرز بىت، بەلام ۋىتر نەجۇولىت.
- باشتىر وايە سەھقىل يان پەرقۇيەكى سارد بۇ ماوهى دە خولەك بخىرىتە سەر بىرىنەكە بۇ ئەوهى ئاوسان و ئازار كەم بکاتەوه.
- دەتوانى باندج بىبەستى، بەلام تووند نەبىت.
- ئاگادارى نىشانەكانى ژيان وەك ھەناسەدان و لىدانى دل بە.
- ئاگادارى مەترسىيەكانى مەترسى شۇك و حەساسىيەت بە.
- پىنۋىستە بە زۇوتىرين كات بگاتە نەخۇشخانە.



وېئەمى ژمارە (۲۱)

پىۋەدانى دووپىشك

• پیوه‌دانی مار (Snake Bite) •

هه‌رچه‌نده پیوه‌دانی مار زوربه‌ی جار ژه‌هراوی نییه، به‌لام
پیویسته سه‌ره‌تا وای دابنین که ماره‌که ژه‌هراوییه بخ
ئه‌وهی کاری پیویستی بخ بکریت.

نیشه‌کانی:

- شوینی پیوه‌دان دیار ده‌بیت.
- ئازار.
- ئاوسان.
- ته‌نانه‌ت و هستانی دل و هه‌ناسه له‌وانه‌یه پووبدات.

چاره‌سهر :

- راکشیت و سه‌ری به‌رز بکه‌ره‌وه.
- برینه‌که به ئاو بشق.
- سه‌ه قول به‌کار مه‌هیته!
- ئه‌وپله‌ی برینداره نه‌جوولیت.
- نه‌خوشکه ری نه‌کات باشتله و نه‌جوولیت.
- باشتله به بانج ببه‌ستره به مه‌رجنی سووبه خوین
نه‌وه‌ستیت.
- شوینی برینه‌که بریندار مه‌که و هه‌لمژین سوودی نییه
و ئیستا به‌کار نایه‌ت.
- تورنیکا (به‌ستن) به‌کار نایه‌ت.
- ئاگات له نیشانه‌کانی زیندووی، وه‌ک هه‌ناسه‌دان و
لیدانی دل بیت.
- به‌زووترين کات سه‌ردانی نه‌خوشخانه بکه.

پاندج به ستن بق پیوهدانی مار دهیت بهم شیوه‌یه بیت:

- ئاگات له سووپى خوین و رەنگى پىست و گەرمى بىت.
- ئەبىت پاندجه كە جىڭەي پەنجەيەكى ھەبى، بەلام زۇرىش شل نەبى.
- جومگەي سەرەوە و خوارەوە بىگىتەوە.
- لە خوارەوە بق سەرەوە دەست پى بکە.

جولاندن و گواستنەوەي تەخۋىش و بىرىندار (Patient's and Victim's movement and transport)

باشتىر وايە بىرىندار جوولەي پى نەكريت و لە شويىنى خۆى بىمېتىت، تا ئەو كاتەي تىيمەكانى فرياكەوتى خىتارا ۱۲۲ دەگەنە جىنى رووداوهكە، چونكە هەر جوولەيەكى ھەلە مەترسىيەكانى سەر ژيانى بىرىندارەكە و ھەروەها مەترسى لەسەر سەلامەتى پەلەكانى وەك دەست و قاچ زىياتىر دەكتات. ئەگەر مەترسى لەسەر ژيانى نەخۇشەكە ھەبۇو، لە مانەوەي لەو شويىنەدا بە ھەر ھۆيەك بىت، يان ترسى ئەوەمان ھەبىت كە تىيمەكانى فرياكەوتىن درەنگ بىگەن، ئەو كاتە ناچار دەبىن كە نەخۇشەكە بجوولىتىن، بەلام دەبىت رەچاواي ئەم خالانەي خوارەوە بىكەين:

- ھەموو كات ھەولىدە كە سەر و مل و پشت لەسەر يەك ئاراستە بىت.

- هر نهخوشیک که به هزوی بربیندار بونونه و له هوش خوی چوو بیت، ئەگەری زور ھەمیه که بېبرەکانی ملى يان پشتی بربیندار بوبیت.
- نابیت جوولاندنه کە هیچ مەترسییەک بۇ نهخوش يان فرياكوزار دروست بکات.
- جۆرەکانی گواستنەوەی نهخوش پەيوەسته بە جۆری بربیندارىيەکە، لەبەر ئەوهى ئەگەر زەبر بەر بېبرەی پشتى كەوتى، دەبیت كەمترين جوولەي پىي بکرى.
- هەروەها ژمارەی كەسانى فرياكوزار زور گرنگە، ئەتوانى داواى يارمەتى لە خەلکى دەرەوبەرى رووداوهكە بکە بە مەرجى پىتماييان بىدەيتى.
- پىويىسته سەرەتا فرياكوزاري سەرەتايى بۇ بکەيت و دوواتر بىجولىتىت، ئەگەر شويىنەكە زور مەترسىدار نەبیت.
- ھەول بىدە پەلەکانى، ملى يان پشتى جىڭىر بکەيت پىيش جوولاندن، بەكارھىنانى ئەو كەرەستانەي بەردەستن بۇ نمۇونە لەفاف، دار، ئەگەر ھەبىت سپلىنت splint، يان بەستى پەلەكان بە يەكەوه بۇ نمۇونە پەنجەكان، هەر دوو قاچ يان بەستى باسک بە لەشەوه.
- كەسى فرياكوزار پىويىسته قاچەکانى دوور بن لە يەكتىر و پشتى خوی راست راڭرى، ئەژئۆكانى بىنۇوشىتىنىتەوە بۇ ئەوهى زىيانى پى نەگات لە كاتى بەرزىكىرىدەوە نەخوشەكەدا.

۱- هاوکاری کردن بق رینکردن (رنگای گرچان) :Walking Assist

۲- یه ک فریاگوزار یان دوو که س له هر دوولای نه خوشکه راوهستن. نه خوشکه دهستی دهخاته سه ر شانیان و ده تووانیت بی بکات. (وینهی ۱۹).

۳- راکیشان به جله کانی یان راکیشان له سه ر پارچه پهرق یان Shirt drag, Sheet drag and Blanket به تورو(به تانی) :drag

له نزیکی سه ری نه خوشکه و داده نیشیت و به هر دوو دهستت جله کانی یان به تانیه که به ره و خوت را ده کیشی. هر ره ها ده توانيت پارچه یه ک پهرق یان له فاف به کار بهینت، به تیه راندنی پهرق که به سه ر سنگی نه خوشکه دا له زیر هر دوو بالی نه خوشکه و دواتر راکیشانی. ده توانيت هر دوو پیسی نه خوشکه به ره و خوت راکیشیت ئه گهر شوینه که وا پیویست بکات (وینهی ۲۱، ۲۰).

۴- هلگرتنی ئاگر کوژتنی وه یان باوهش پیدا کردن Firefighter :Carry

ته نهایا بق برینداری سووک ده توانين ئه م رینگایه به کار بهینن. دهستیکت دهخه یته ژیز بالی نه خوشکه و دهستیکت دهخه یته ژیز رانی بریندار یان نه خوشکه، رووی له خوت بیت. (وینهی ۲۲).

۵- هلگرتن به پشت: ئه گهر برینداره که ده توانيت خوی را بگریت، ده تواني وه ک کوله پشت هه لی بگریت. (وینهی ۲۳).

۶- دروست کردنی کورسی به چوار دهست. برینداره که دهسته کانی دهخاته سه ر ملی فریاگوزاره کان. (وینهی ۲۴).

۷- دروست کردنی کورسی به چوار دهست (Seat Carry) که فریاگوزاره که ناتوانیت دهسته کانی به کار بھینت. لم حاله تدا دهسته کان جیاکراونه توه. دوو دهست بق پشت نه خوش و دوو دهست بق خواره وه.

۸- هلگرتی پله کان (Extremity lift):

یه کیک له فریاگوزاره کان له پیشه وهی نه خوش که دهروات و قاچی نه خوش که هم لده گریت. یه کیک له دواوهی نه خوش که به هر دوو دهست سنگی نه خوش که هم لده گریت. (وینه ۲۵).

۹- هلگرتی کورسی (Chair Carry): دانانی نه خوش که له سه ر کورسی یه ک و هلگرتی. که سیک له پیشه وه و که سیکی تر له دواوهی کورسی یه ک.

۱۰- هلگرتن به راکشاوی به سی کس (Flat Lift):

بقو نه خوشانه که ناتوان دابنیشن، هر سی که سه که له یه ک لا ده بن، به هر سیکیان نه خوش که به رز ده کنه وه و به پی ده که ون، دهستیان له ژیر له شی نه خوش که ده بیت. ثم جوره گواستن وهیه بق بریندار باش نییه.

۱۱- میکاره تانی به تانی یان نه قاله (دهسته بهر Stretcher): ئه مه باشترين رینگایه بق گواستن وهی بریندار، سه ره تا به تانی یان نه قاله که نزیکی برینداره که ده کریته وه. دواتر به رز کردن وه و دانانی برینداره که وه ک یه ک پارچه بجولیت. به تانی به کار ناییت بقو نه و که سانه هی بپرپره مل یان پشتیان بریندار بwoo وه. نه قاله ته خته یان ئاسن یان نه و جوزانه هی که هه واي تى ده کریت باشے بق جینگیر کردنی بپرپره کانی مل و پشت (وینه ۲۶).

**چونیه‌تی، جولاندنی بریندار به شیوه‌یه کی زانستی بق نهوده
پشکنینی بق بکرت و بخریته سه‌ر نهقاله (Log-Roll):**
(وینه‌ی ۲۷، ۲۸).

۱- لم حاله‌تدا پتویستمان به چوار که‌س ده‌بیت. که‌سی یه‌که م
که ده‌بیت سه‌رکرده‌یان، پتویسته له هه‌موان شاره‌زاتر بیت.
هه‌ر دوو نه‌نیشکی ده‌خاته ئم لاو نه‌ولای سه‌ری نه‌خوشکه
و ده‌سته‌کانی ده‌خاته سه‌رشانی نه‌خوشکه، به شیوه‌یه ک که
هیچ جووله‌یه ک به سه‌ر و ملی نه‌خوشکه نه‌کریت له کاتی
گواستنوه‌دا.

۲- دوو که‌سی تر له یه ک لا داده‌نیشن (بق نمونه لای چه‌پی
نه‌خوشکه). ده‌ستیان به‌سه‌ر نه‌خوشکه‌دا دریز ده‌کن بق
نه‌وهی ده‌ست و قاچی رابگرن، له و لایه‌ی که دوورتره له
خویان.

۳- سه‌ر په‌رشتیاره که ده‌ست ده‌کات به ژماردن بق نمونه یه ک،
دوو، سی. له کاته‌دا هه‌ر دوو که‌سکه نه‌خوشکه به لای
خویاندا تل ده‌دهنه‌وه و برووی نه‌خوشکه ده‌کنخ خویان.

۴- که‌سی چواره‌م (که له لیره‌دا له لای راستی نه‌خوشکه‌که‌یه)
به‌تائیه‌که یان نهقاله‌که نزیک ده‌کاته‌وه له نه‌خوشکه و
پشکنینیکی سه‌ره‌تایی بق نه‌خوشکه ده‌کات که ئایا هیچ
برینداریه ک یان خوینبه‌ربونیکی هه‌یه یان نا؟

هـ-جاریکی تر سـهـرـپـهـرـشـتـیـارـهـ کـهـ دـاـوـایـانـ لـیـ دـهـکـاتـ لـهـ یـهـکـ
کـاتـدـاـ وـ وـهـکـوـ یـهـکـ پـارـچـهـ نـهـخـوـشـهـ کـهـ بـگـهـرـیـنـنـهـ وـهـ شـوـیـنـیـ
جـارـانـیـ. بـهـوـهـشـ نـهـخـوـشـهـ کـهـ ئـیـسـتـاـ لـهـسـهـرـ نـهـقـالـهـ کـهـ یـهـ.



وینهی ڙماره (۲۶)
پیگای گوچان



وينهی ژماره (۲۳)
هه لگرتني بريندار به پشت

سازمان اسناد و کتابخانه ملی
جمهوری اسلامی ایران



وینه‌ی ژماره (۲۴)
پاکیشانی نه‌خوش به جله‌کانی



وینه‌ی ژماره (۲۵)
پاکیشانی نه‌خوش به لهفاف



وينهی ڙماره (۲۶)
هه لگرنى ئاگر کوڙينه وه يان باوهشپيداکردن



وینه‌ی ژماره (۲۷)
دروستکردنی کورسی به چوار دهست



وینه‌ی ڙماره (۲۸)
ھەلگرتنى پەله‌کان



وینه‌ی ژماره (۲۹)
به کارهیئتانی نه قاله



وینه‌ی ژماره (۳۰)
هەلگرتنى بريندار بە شىوه‌يەكى زانستى



وینه‌ی ژماره (۳۱)
جولاندنی بریندار به شیوه‌یه کی زانستی

ترياج يان چياکردنوهی ناخوش له برينداربوونى به كۆمەل لە پووداو كارەساتدا (Triage)

ھەرچەندە ئەم بابەتە تا رادەيەك سوودى بۇ ھەموو كەسيك ناپىت، بەلام گىرنگە كە ھەموو كەسانى ناوهنەدە تەندروستىيەكان بە باشى بىزان، دكتور و كارمەندى تەندروستى بەتاپىيەتى. تا دەگاتە هيىزەكانى بەرگرىي شارستانى و ئاسايىش و پۈلىس، ئەگەر بە شىۋىيەكى زور ساكارىش بىت، ھەروەها باشتىر وايد خەلکى تريش تىكەشتىكىان ھەبىت بۇ ئەم بابەتە، بۇ ئەوهى لە كاتى پووداو و كارەساتەكاندا نەك ھەر نەبن بە ئاستەنگ لە بەرامبەر تىمەكانى فرياكەوتىدا، بەلكو بىن بە ھاوكار و ئاسانكارىشىيان بۇ بىكەن.

كارەساتەكان كە هيىوادارم ھەرگىز بۇو نەدات، كە لەوانەيە برينداربوونى بە كۆمەللى لى بىكەويىتەوە، ھۆكاري كانى زۇرن لەوانە ھۆكاري سروشتى وەك بۇومەلەر زە و لافاۋ و زىريان، يان ھۆكاري دەستكىرىدى مەرۆق وەك: تەقىنەوه و پووداوى ھاتووچۇق و پشىتىو و ياخىبىوونى مەددەنى... هەندى.

مەبەستىمان لە برينداربوونى بە كۆمەل، ئەو رووداوانەيە كە پىيوىست بە ستافى تەندروستى و كەرەستەزىياتىر بىكەت، كە بە شىۋىيەكى گىشتى سى كەس و زىياتىر بىت.

پاگەياندىنى حالەتى برينداربوونى بە كۆمەل و ئەكتىيقىرىدىنى پلانى پىشىوەخت، بەپىتى قەبارە و تواناكانى سىيىستەمە كە دەبىت، بۇ نموونە دەكىرىت پىكىدادانى دوو ئۆتۈمىيەل و برينداربوونى چەند كەسيك يان گېڭىرنى بالەخانەيەك و تووشبوونى چەند

که سیک به هلهلمزینی دووکه ل به حاله‌تی برينداربوونی به کومه‌ل دابنریت.

لهم حاله‌تانه‌دا پلانی پیشوهخت زور گرنگه و بهردی بناغه‌یه بق سیسته‌میکی فریاگوزاری سه‌رکه و تنو. پیویسته له شوینتی پووداوه‌که که سیک بیته سه‌رکرده‌ی مهیدانی بق پولینکردن (جیاکردن‌وهی) نه‌خوشه‌کان و برياردان له‌سهر گواستنه‌وه و چاره‌سه‌رکردنیان.

له زوربه‌ی شوینه‌کاندا پیویسته ئه و که سه‌ی یه‌کم جار له ئوتومبیلی یه‌که‌می فریاکه و تن یان ئاگرکوژاندنه‌وه ده‌گاته جی‌ی پووداو هستیت بهم ئه‌رکه، بهلام له کوردستان ئه مه‌سه‌له‌یه زحمه‌تتره و له‌وانه‌یه باشت‌بی ئه‌گهر ئاسایش یان پولیس ئه‌م کاره بکن.

پیویسته سه‌رکرده‌ی مهیدانی ئه‌م کارانه بکات:

- دياريکردنی قه‌باره‌ی برووداوه‌که، جورى برووداو.
- ژماره و ئاستى برينداره‌کان.
- مه‌ترسييي‌کان.

زانیاريي پیویست بق گواستنه‌وهی برينداره‌کان یان چولکردنی شوينه‌که.

تریاچ (پولینکردن، جیاکردن‌وهی نه‌خوش = التصنيف)

وشـهـیـهـکـیـ فـهـهـنـسـیـیـهـ کـهـ بـهـ مـانـایـ جـیـاـکـرـدـنـهـ وـهـ دـیـتـ. لـیـرـهـ دـاـ مـهـبـهـسـتـمـانـ جـیـاـکـرـدـنـهـ وـهـ نـهـخـوشـیـیـ ئـاسـایـیـ نـیـیـهـ کـهـ لـهـ هـهـنـدـیـ نـهـخـوشـخـانـهـ کـانـیـ دـهـرـهـ وـهـ دـهـکـرـیـتـ، بـهـلـکـوـ مـهـبـهـسـتـمـانـ ئـهـ وـهـیـ کـهـ بـرـینـدارـ جـیـاـ بـکـیـنـهـ وـهـ بـهـپـیـیـ ئـهـولـهـوـیـهـ (لـهـپـیـشـیـ). بـقـ ئـهـ وـهـیـ ئـهـ کـهـسـانـهـ دـیـارـیـ بـکـهـینـ کـهـ پـیـوـیـسـتـهـ زـورـتـرـیـنـ وـهـ پـهـلـهـ تـرـیـنـ

کاریان بۆ بکەین بۆ رزگارکردنی ژیانیان یان بۆ ئەوهی
پەلیکی لەش لە دەست نەدەن.

- جیاکردنەوەکان لە شوینى پووداو بەپەن ئى ئەم پەنگانە دەبیت:
- سورو: بۆ برینداربۇونى مەترسیدار - گواستنەوەی بە پەلەی دەویت (لەپیشى يەكەم).
 - زەرد: بریندارى مامناوهندى - گواستنەوەی دواى ماوەيەك (لەپیشى دووەم).
 - سەور: بریندارى سووك كە دەتوانىت پى بکات. (لەپیشى سىيەم).
 - رەش: بریندارى گوره كە دەبىتتە ھۆى مردن یان مردووه. (لەپیشى چوارەم).

ھەندىك بىنمائى گرنگ لەسەر جیاکردنەوە:

- جیاکردنەوە پروفسەيەكى بەردهوامە و گۇرانى بەسەردا دىتت.
- نایىت جیاکردنەوەي ھەر حالەتىك لە ٣٠ چىركە (نىيو خولەك) زىاتر بىت.
- ئەم سىستەمە بۆ ئۇ كەسانەيە كە كىشىيان لە ٨ كىلىم زىاتر بىت، بەلام بۆ مەندالى بچووك چەند جىاوازىيەك هەيە كە دواتر باسى دەكەين.
- نابىن ئەو نەخۇشانەي بە سەور (بریندارى سووك) پېلىن كراون لە ناوه بىسۋوپىنەوە. لە جىياتى ئەوه دەتوانىن

سورو دیان لى و هر بگرین بۇ يارمەتىدانى بىرىندارەكانى تىر
ئەگەر پىتىيىست بۇو.

* پىتىيىسته شويىنى چارەسەر كىردىن نزىك بىت لە شويىنى
پووداۋ، شويىنىكى سەلامەت و پارىزراو بىت.

چۈنۈھەتى دەستت پىن كىردىن جىاڭىرىدۇوه:
۱-رەنگى سەوز: ئەم بىرىندارە دەتوانىت بەپىنى خۆى رى بىكات،
يارمەتى خۆى بىدات چونكە بىرىنەكەسى سۇووكە. لە كاتى
پووداۋى بە كۆملەلدا، كاتى لەگەلدا بە قىرقىزەدە.
۲-رەنگى زەرد: دەتوانىت چارەسەرلى دوا بخېيت ھەرچەندە
بەپىنى خۆى نابروات، چونكە پىتىيىست ناكات بەپەلە چارەسەر
بىكرى.

۳-رەنگى سۇور: ئەم بىرىندارە پىتىيىسته بە زووترىن كات
چارەسەر بىكرى و بگەيەنرىتە نەخۇشخانە، چونكە مەترسى
لەسەر ژيانى ھەيە.

۴-رەنگى رەش: ئەم بىرىندارە يان نىشانەكانى مردىنى پىتۇو
دىيارە يان تووشى بىرىندارىيەك بۇوە، كە ئەستەمە بىتىنەت لەبەر
ئەوه جارى وازى لى بىتىنە.

سەرەتا چۈن دەستت پىن بىكىين:
۱-ئايا بىرىندارەكە دەتوانىت رى بىكات يان نا؟ ئەگەر دەتوانىت
كەواتە بە رەنگى سەوز دىيارى دەكىرىت.

۲- ئایا بريندارەكە ناتوانىت رى بکات؟ كەواته يان دانيشتوووه
يان راكشاوه. پيوىسته بخريته سەر لا و چەناغەي بەرز
بكرىتەوە بقۇئەوەي هەناسە بەدات.

۳- ئەگەر دواي ئەوش نەيتوانى هەناسە بەدات، كەواته يان
مردوووه يان ئەگەرى مانووهى كەم، بقۇيە به دواي نەخۇشى
تردا دەگەرىنин، ئەو كەسە به رەنگى رەش نىشانە دەكىرىت.

۴- ئەگەر دواي بەرزكىرنەوهى چەناغەي توانى هەناسە بەدات،
كەواته هەناسەكەي بېزمىرە لە خولەكىكىدا. ئەگەر زىياتر بۇو لە
۳۰ هەناسە، كەواته رەنگى سوور وەردەگرى و مەترسىدارە.

۵- ئەگەر هەناسەي كەمترە لە ۳۰ هەناسە لە خولەكىكىدا، لىدانى
دللى دەزەمىزىرين لە دەستىدا. ئەگەر دلى لى نەدات: سوور.

۶- ئەگەر دلى لى نەدات: چەند داواكارىيەكى ئاسان وەكو
دەستت بەرز بىكەرەوه: يان چاوت بىكەرەوه. ئەگەر توانى
كەواته زەرد دەبىت. ئەگەر وەلامى نەبۇو كەواته مەترسى
لەسەر ژيانى هەيءە و بە سوور دادەنرىت.

ئەو نەخۇشانەي بەرەنگى سوور پۇلىن كران ئەمانە بۇون:

- هەناسەي زىياتر لە ۳۰ لە خولەكىكىدا.
- هەست پىنەكىردىنى لىدانى دل لە دەستىدا.
- ئەگەر نەتوانى وەلامى داواكارىيەكان بەداتەوه.

۱- لە مندالى بچۈوكىدا، دواي كىردىنەوهى بىقىرىي ھەوا، ئەگەر
ھەناسەشى نەبۇو، لانى كەم ۵ هەناسەي دەددەينى.

۴۵- زیاتر بیو ئه کات به سوور داده نیست.
۴۶- بیژنی هناسه دانی مندال ئېگەر لە ۱۵ کەمتر بیو یان له

دروای نه و هی جیا کردن و هی یه کم ده کهین، له جاری دووه مدا
له مندال و گهوره دا نهم کیشانه به مهتر سیدار (سورو)
داده نزیرت:

- ۱- بیوونی کیشہی ههناسهه دان.
 - ۲- خوینبهر بیوونی زور.
 - ۳- ژهراوی بیوون.
 - ۴- حاله ته کتوپرہ کانی دل.
 - ۵- حاله ته کتوپرہ کانی شه کرہ.
 - ۶- سووتاوی به پیڑیه کی زور.
 - ۷- شوک (کے) می گهشتتی خوین به شانہ کانی لہش).

نه توانیت ری بکات؟

برینه که سووکه

نه ناسه هه یه؟

نه خیر چه ناگهی به رز بکاره و
و بوری هه ناسه بکمروه

به آنی

نه ناسه
نیمه
مردووه

نه ناسه
دست بی
کرد
برینه که
سنه خته
پهله بکه

نه ناسه
که مفتره له
۳۰

نه ناسه زیارت
له ۳۰ برینه که
سنه خته پهله بکه

سوپری
خوین

لیدانی دلی نیمه
مهترسیداره پهله

لیدانی دلی هه یه

خوینبه ریوونه که
چاره سه ر بکه

حاله تی به ناگایوون

داوا کاری به کان
جینه جی ناکات
مهترسیداره و پهله

داوا کاری به کان جینه مجن
ده کات ده توانیت
چاومپی بکات

First Aid

Dr. Sarwar Arf

ئەم بابەتە بۆ ھەموو كەسيك پیویستە
بەلام زیاتر بۆ ئەو كەسانەي نەك ھەر بەرپرسن لە خۆيان و خیزانەكانيان
بەلكو بەرپرسىياتى خەلکى تىريشيان دەكەۋىتە ئەستو

